

**Z M L U V A**  
**na opakované plnenie dodávky tovaru**  
**„Mrazené bravčové a hovädzie mäso“**  
č. ÚVTOS-9-23/32-2015

uzavretá podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka a v súlade so zákonom č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o verejnom obstarávaní“) medzi zmluvnými stranami

**Odberateľ (verejný obstarávateľ):** Ústav na výkon trestu odňatia slobody  
rozpočtová organizácia zriadená zriaďovacou listinou  
Ministerstva spravodlivosti Slovenskej republiky zo dňa  
31. 01. 2001 v znení neskorších dodatkov  
**sídlo:** Vašinoва 124/59, 950 61 Nitra-Chrenová  
**korešpondenčná adresa:** Vašinoва 124/59, Priečinok 18C, 950 61 Nitra-Chrenová  
**zastúpený:** PaedDr. Eleonóra Grófová  
**IČO:** 00738417  
**DIČ:** 2021204944  
**IČ DPH:** neplatca  
**Bankové spojenie:** Štátna pokladnica  
**Číslo účtu:**  
(ďalej len „odberateľ“)

a

**Dodávateľ (obchodné meno):** CIMBALÁK s.r.o.  
**sídlo:** Duklianska 17A/3579, 085 01 Bardejov  
**zastúpený:** Gabriela Cimbaláková, Juraj Cimbalák, konatelia  
**IČO:** 36473219  
**DIČ:** 2020028296  
**IČ DPH:** SK2020028296  
**Bankové spojenie:** VÚB BANKA  
**Číslo účtu:**  
**Zapísaný v registri:** OR SR Prešov, odd.: Sro, vložka č.: 12835/P  
(ďalej len „dodávateľ“ a spoločne s odberateľom ďalej len „zmluvné strany“.)

### I. Úvodné ustanovenie

Podkladom na uzavretie tejto Zmluvy na opakované plnenie dodávky tovaru (ďalej len „zmluva“) je výsledok vyhodnotenia cenových ponúk zo dňa 21. 07. 2015 predložených odberateľovi na základe Výzvy na predkladanie ponúk na opakované plnenie dodania tovaru „Mrazené bravčové a hovädzie mäso“ č. ÚVTOS-8-22/32-2015 zo dňa 14. 07. 2015. Odberateľ ako verejný obstarávateľ postupoval pri zadávaní zákazky na dodanie tovaru, ktorá je predmetom tejto zmluvy, v súlade s § 9 ods. 9 zákona o verejnom obstarávaní.

## II. Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok dodávateľa dodať odberateľovi tovar – mrazené bravčové a hovädzie mäso (ďalej len „tovar“) a záväzok odberateľa zaplatiť dodávateľovi dohodnutú cenu.
2. Dodávateľ sa zaväzuje objednaný tovar dodať odberateľovi v požadovanej kvalite a termíne do určeného miesta dodania a odovzdať odberateľovi doklady vzťahujúce sa na dodaný tovar.
3. Tovar musí byť dodávaný mrazený, zmrazený začerstva, suchý, bez zbytočnej vody či šťavy, kuchynsky opracovaný, balený v priamom obale, hmotnosť balenia max. 5 kg.
4. Tovar musí byť označený na obale v štátnom jazyku údajmi v súlade s § 9 zákona č. 152/1995 Z. z. o potravinách v znení neskorších predpisov a § 3 Vyhlášky Ministerstva pôdohospodárstva a rozvoja vidieka Slovenskej republiky č. 127/2012 Z. z. o označovaní potravín v znení vyhlášky č. 422/2013 Z. z.
5. Odberateľ sa zaväzuje objednaný tovar prevziať a zaplatiť zaň dodávateľovi dohodnutú cenu podľa platobných podmienok dohodnutých v tejto zmluve.

## III. Cena a platobné podmienky

1. Cena tovaru je stanovená v zmysle zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov.
2. Maximálna výška jednotkovej ceny jednotlivých položiek je záväzná počas trvania zmluvy v súlade s cenovou ponukou predloženou úspešným uchádzačom a je stanovená nasledovne:

Druh	špecifikácia	MJ	Cena za MJ bez DPH v Eur	Cena za MJ vr. 20 % DPH v Eur
bravčové mäso mrazené	pliecko	kg	2,39	2,87
	stehno	kg	2,94	3,53
	bôčik s kosťou	kg	2,09	2,51
	krkovička s kosťou	kg	2,44	2,93
	krkovička bez kosti	kg	3,09	3,71
	karé bez kosti	kg	3,44	4,13
bravčové	kolená zadné	kg	1,89	2,27
bravčová	pečeň - vnútornosť	kg	0,99	1,19
hovädzie mäso mrazené	predné (z kravy) – krk	kg	3,65	4,38
	zadné	kg	4,69	5,63
hovädzie	držky mrazené	kg	2,60	3,12

3. Zmluvná cena zahŕňa všetky náklady spojené s distribúciou tovaru do miesta dodania.
4. V prípade, že cena porovnateľných tovarov na relevantnom trhu je pri opakovanom plnení nižšia ako zmluvná cena tovaru, ktorého dodávka je predmetom tejto zmluvy, sú zmluvné strany v zmysle § 10b zákona o verejnom obstarávaní povinné upraviť - určiť cenu najviac

v sume priemeru medzi tromi najnižšími cenami zistenými na trhu a to formou dodatku k tejto zmluve.

5. Právo na fakturáciu a zaplatenie ceny za objednaný tovar vzniká dodávateľovi riadnym a včasným dodaním objednaného tovaru do určeného miesta a prevzatím tovaru odberateľom.
6. Dohodnutú cenu je odberateľ povinný zaplatiť bezhotovostným platobným stykom na základe faktúry vystavenej dodávateľom, ktorej prílohou bude kópia potvrdeného dodacieho listu. **Peňažný záväzok je odberateľ povinný splniť v lehote splatnosti 30 dní odo dňa doručenia faktúry.** Dodávateľ zašle odberateľovi faktúru do 3 dní od jej vystavenia. Faktúra sa považuje za uhradenú dňom odpísania fakturovanej sumy z účtu odberateľa v prospech účtu dodávateľa.
7. V prípade, ak faktúra má vecné alebo formálne nedostatky, respektíve nespĺňa náležitosti daňového dokladu, má odberateľ právo takúto faktúru vrátiť dodávateľovi, pričom lehota splatnosti faktúry sa predlžuje o dobu do predloženia opravenej faktúry.
8. Odberateľ nadobúda vlastnícke právo k predmetu zmluvy, len čo mu je dodaný tovar odovzdaný v súlade s článkom V bod 3. zmluvy.
9. V prípade nižšej cenovej ponuky rovnakej kvality tovaru od iného dodávateľa počas trvania zmluvy si odberateľ vyhradzuje právo tento tovar odobrať od iného dodávateľa bez ďalších sankcií zo strany dodávateľa.

#### IV. Objednanie tovaru

1. Dodávky tovaru, ktoré sú predmetom tejto zmluvy, budú plnené priebežne na základe objednávok odberateľa.
2. Odberateľ bude objednávať tovar telefonicky na telefónnom čísle 0544888811, 0917 214999, príp. písomnou objednávkou, ktorú zašle dodávateľovi e-mailom na e-mailovú adresu [objednavky@cimbalak.sk](mailto:objednavky@cimbalak.sk), poštou alebo predloží osobne.
3. V prípade objednania tovaru písomnou formou potvrdí dodávateľ obdržanie objednávky telefonicky na telefónnom čísle 037/2831510.

#### V. Dodanie tovaru

1. Dodávateľ sa zaväzuje dodať objednaný tovar odberateľovi v objednanom množstve a termíne určenom odberateľom v objednávke; pokiaľ nie je termín dodania v objednávke uvedený, tak v termíne do 48 hodín od objednania. Dodávateľ realizuje dodávku tovaru v pracovných dňoch v čase od 08:00 h. do 11:00 hod.
2. Dodávateľ je povinný dodať objednaný tovar do miesta dodania, ktorým je sídlo odberateľa: Ústav na výkon trestu odňatia slobody, Vašinova 124/59, 950 61 Nitra-Chrenová, kontaktná osoba: p. Homolová.
3. Dodávateľ súčasne s dodávkou tovaru doručí odberateľovi dodací list, na ktorom odberateľ potvrdí prevzatie tovaru na základe prepočítania dodaného tovaru a uvedie eventuálne výhrady spojené s prevzatím tovaru. Jedno vyhotovenie dodacieho listu ostane odberateľovi. Ak tovar bude zo strany odberateľa vrátený podľa čl. VI tejto zmluvy z dôvodu jeho väd, bude sa tovar považovať za nedodaný.
4. Dovoz tovaru dodávateľom bude zabezpečený v zmysle platných právnych predpisov o ochrane zdravia ľudí a životného prostredia vo vhodne vybavených dopravných prostriedkoch takým spôsobom, aby sa zachovala jeho zdravotná nezávadnosť a požadovaná kvalita v zmysle platných právnych predpisov.

5. Dovoz tovaru zabezpečí dodávateľ dopravnými prostriedkami na vlastné náklady. V prípade poruchy dopravného prostriedku je dodávateľ povinný bez zbytočného odkladu informovať odberateľa a zároveň zabezpečiť, aby prepravovaný tovar nebol vystavený vplyvom zhoršujúcim jeho kvalitu.

## **VI. Akosť tovaru a záruka**

1. Dodávateľ sa zaväzuje dodávať iba tovar, ktorý zodpovedá platným normám akosti v zmysle zákona č. 152/1995 Z. z. o potravinách v znení neskorších predpisov a v zmysle Potravinového kódexu.
2. Tovar musí spĺňať požiadavky Vyhlášky Ministerstva pôdohospodárstva a rozvoja vidieka Slovenskej republiky č. 423/2012 Z. z. o mäse jatočných zvierat, požiadavky Vyhlášky Ministerstva pôdohospodárstva a rozvoja vidieka Slovenskej republiky č. 99/2012 Z. z. o hlbokozmrazených potravinách a požiadavky zákona č. 152/1995 Z. z. o potravinách v znení neskorších predpisov.
3. Dodávateľ je povinný prepravovať tovar v pôvodnom obale alebo v hygienicky nezávadných obaloch.
4. Dodávateľ poskytne na tovar záručnú dobu v zmysle platnej legislatívy.
5. V prípade, ak ide o tovar, ktorý má vyznačenú dobu trvanlivosti, vzťahuje sa na tento tovar vyznačená doba trvanlivosti.
6. Doba spotreby dodávaného tovaru nesmie byť menšia ako polovica doby od dátumu výroby do dátumu spotreby.
7. Ustanovenie bodu 5. sa nevzťahuje na akciový tovar.
8. Dodávateľ preberá všetky záruky za chyby tovaru vzniknuté počas výroby, prepravy a dodávky.
9. V prípade väd zistených pri dodaní tovaru je odberateľ oprávnený vadný tovar neprevziať a vrátiť ho dodávateľovi späť na náklady dodávateľa. Tieto vady odberateľ uvedie do dodacieho listu.
10. Zistené vady tovaru odberateľ oznámi telefonicky dodávateľovi, ktorý je povinný bezodkladne zabezpečiť bezplatné odstránenie vady.
11. Odberateľ si vyhradzuje právo okamžitého odstúpenia od zmluvy po predchádzajúcom písomnom upozornení, ak sa opakovane zistí skutočnosť porušovania podmienok dodávok, hlavne času dodávky, kvality a ceny tovaru. Opakovaná vada a reklamácia sa považuje za podstatné porušenie podmienok zmluvy.
12. Odberateľ má právo v prípade pochybností preveriť kvalitu a zloženie dodávaného tovaru. V prípade, že z takto vykonanej skúšky budú výsledky nevyhovujúce (dodaný tovar nebude mať požadovanú kvalitu a zloženie), náklady na skúšku znáša dodávateľ a odberateľ má právo:
  - a) vrátiť celú dodávku predmetu zmluvy na náklady dodávateľa,
  - b) okamžite odstúpiť od zmluvy,
  - c) fakturovať dodávateľovi priame náklady súvisiace s odstúpením od zmluvy.

## **VII. Obaly**

1. V prípade, ak dodávateľ bude dodávať tovar vo vratných obaloch (v prepravkách a pod.), druh a počet vratných obalov je povinný označiť na dodacom liste podľa čl. V bod 3. tejto zmluvy.
2. Obeh vratných obalov bude založený na výmennom systéme a dodávateľ nebude odberateľovi fakturovať cenu vratných obalov. Odberateľ bude vratné obaly, v ktorých bol uložený tovar, vracať dodávateľovi pri nasledujúcej dodávke tovaru. V prípade ukončenia

zmluvného vzťahu je odberateľ povinný vrátiť dodávateľovi obaly do 30 dní od poslednej dodávky.

3. Náklady spojené s vrátením vratných obalov znáša dodávateľ.

### **VIII. Sankcie**

1. V prípade omeškania dodávateľa s dodaním predmetu zmluvy podľa čl. II. tejto zmluvy uhradí dodávateľ odberateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z hodnoty nedodaného predmetu plnenia za každý aj začatý deň omeškania.
2. V prípade omeškania odberateľa so zaplatením ceny podľa tejto zmluvy, je dodávateľ oprávnený účtovať odberateľovi úrok z omeškania vo výške 0,05% z dlžnej sumy za každý aj začatý deň omeškania.
3. Zaplatenie zmluvnej pokuty a úrokov z omeškania nemá vplyv na nárok zmluvnej strany na náhradu škody, ktorá je z nesplnenia povinností vznikla.

### **IX. Záverečné ustanovenia**

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú do 31. januára 2016.
2. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia zmluvy v Centrálnom registri zmlúv podľa § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.
3. Túto zmluvu je možné vypovedať písomnou výpoveďou bez uvedenia dôvodu niektorej zo zmluvných strán s výpoveďnou lehotou jeden mesiac, ktorá začína plynúť od prvého dňa kalendárneho mesiaca nasledujúceho po kalendárnom mesiaci, v ktorom bola písomná výpoveď doručená druhej zmluvnej strane.
4. Ak dodávateľ nie je schopný dodať alebo nedodá plnenie predmetu tejto zmluvy za zmluvne stanovenú cenu a následne za cenu, ktorá sa pri opakovanom plnení určí porovnaním cien na trhu v zmysle § 10b zákona o verejnom obstarávaní, má odberateľ právo vypovedať túto zmluvu písomnou výpoveďou. Účinky výpovede nastávajú dňom jej doručenia dodávateľovi.
5. Zmeniť obsah tejto zmluvy je možné len písomne po vzájomnej dohode zmluvných strán.
6. Ostatné záležitosti neupravené v tejto zmluve sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ostatnými platnými právnymi predpismi platnými v Slovenskej republike.
7. Zmluva je vyhotovená v troch výtlačkoch, z ktorých dva výtlačky obdrží odberateľ a jeden výtlačok dodávateľ.
8. Obidve zmluvné strany potvrdzujú autentickosť tejto zmluvy svojim podpisom. Zároveň prehlasujú, že si túto zmluvu riadne prečítali, že nebola dojednaná v tiesni, ani za iných jednostranne nevýhodných podmienok.

Nitra dňa 28. 07. 2015

V Bardejove 24. 07. 2015

---

PaedDr. Eleonóra Grófová v.r.  
riaditeľka

---

Juraj Cimbalák v.r.  
konateľ